

### Philadelphia ရွှေ့ပြောင်းအခြေချသူများအတွက် အရင်းအမြစ်များ

Philadelphia မြို့တော်သည် နေထိုင်သူအားလုံးကို အထောက်အကူပေးပါသည်။ မြို့တော် ဝန်ဆောင်မှု အများစုသည် နိုင်ငံသား သို့မဟုတ် လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး အခြေအနေ မည်သို့ပင်ရှိစေ အားလုံးအတွက် ပေးအပ်ပါသည်။

မြို့တော်၏ဝန်ထမ်းများသည် လူများ၏ အချက်အလက်ကို မေးမြန်းခြင်းမရှိပါ။

#### မြို့တော် ID

မြို့တော် ID များသည် Philadelphia တွင် နေထိုင်သူအားလုံး သုံးနိုင်သည့် ကိုယ်ရေးအချက်အလက်ကတ်များ ဖြစ်ပါသည်။ ID ရရှိအတွက် သင်၏ ကိုယ်ရေးအချက်အလက်နှင့် Philadelphia တွင် နေထိုင်ကြောင်းကို သက်သေပြရပါမည်။ ID ရယူရာတွင် မြို့တော်အနေဖြင့် လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး သို့မဟုတ် နိုင်ငံသားဖြစ်မှု အခြေအနေကို မေးမြန်းမည် မဟုတ်ပါ။ မြို့တော် ID အချက်အလက်များကို ဥပဒေအရ အပြည့်အဝ အကာအကွယ်ပေးပါမည်။ မြို့တော် ID အစီအစဉ်ကို 2019 ဇွေဦးတွင် စတင်ပါမည်။

#### ပညာရေးနှင့် ကလေးသူငယ် စောင့်ရှောက်မှု

ကလေးအသက် 3 သို့မဟုတ် 4 သည် PHL Pre-K တက်ရန် အကျိုးဝင်ပါသည်။ ပိုမိုလေ့လာရန် [philprek.org](http://philprek.org) နေထိုင်သူအားလုံးသည် အစိုးရကျောင်းများကို အသက် 5 နှစ်မှစပြီး ပြီးဆုံးသည်အထိ သို့မဟုတ် သူတို့ အသက် 21 နှစ်ပြည့်သော အခါ ရောက်မည့် အတန်း၏ စာသင်နှစ် ပြီးဆုံးသည်အထိ တက်ခွင့်ရှိပါသည်။ အင်္ဂလိပ်စာ သင်ယူသူများအတွက် သင်တန်းများ ရှိပါသည်။ စာရင်းသွင်းရာတွင် အကူအညီရယူရန် [philasd.org/studentplacement](http://philasd.org/studentplacement) တွင် လေ့လာပါ။

#### လူထုဘေးကင်းရေး

Philadelphia မြို့တော်သည် ဖက်ဒရယ် လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး အုပ်ချုပ်မှုကို မပြုလုပ်ပါ။ Philadelphia ရဲဌာနသည် ခံရသူနှင့် သက်သေများအပါအဝင် မည်သူ့ကိုမျှ လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး အခြေအနေနှင့် နိုင်ငံသားအခြေအနေကို မမေးပါ။ အမုန်းကြောင့်ကျူးလွန်သော ရာဇဝတ်မှုတွင် ခံရသူဖြစ်ပါက Philadelphia ရဲဌာနသို့ ဆက်သွယ်ပါ။ သင်၏ ဒေသတွင်းရဲဌာနကို ရှာဖွေရန် - [www.phillypolice.com/districts/](http://www.phillypolice.com/districts/)

#### နိုင်ငံသားဖြစ်မှု

American နိုင်ငံသားအဖြစ် ရရှိမှုသည် များစွာသော ခံစားခွင့်များ ပေးပါသည်။ ခရီးသွားလာမှု ပိုမိုလုပ်ဆောင်နိုင်ခြင်း၊ အစိုးရအလုပ်များ ဝင်နိုင်ခြင်းနှင့် မဲပေးခွင့်တို့ ပါဝင်ပါသည်။ နိုင်ငံသားဖြစ်မှုအကြောင်းကို ဝတ်ဆိုင်တွင် လေ့လာနိုင်ပါသည် - <https://bit.ly/2GANapL>

#### ဘာသာစကားသုံးစွဲမှု

ရွှေ့ပြောင်းအခြေချသူဆိုင်ရာရုံးသည် မြို့တော်၏ ဘာသာစကား သုံးစွဲမှု အစီအစဉ်ဖြစ်သော Language Access Philly ကို လုပ်ဆောင်နေပြီး အင်္ဂလိပ်ဘာသာဖြင့် ဖတ်၊ ပြော၊ ရေး သို့မဟုတ် နားလည်ရန် အခက်အခဲရှိသူများအတွက် ဘာသာပြန်ဝန်ဆောင်မှုကို ပေးအပ်ပါသည်။ မည်သည့် မြို့တော် အေဂျင်စီထံမှမဆို အကူအညီ သို့မဟုတ် အချက်အလက် ရယူလိုပါက 3-1-1 သို့ ခေါ်ဆိုပြီး သင်ရယူလိုသော ဘာသာစကားကို ပြောပါ။ ပိုမိုသိလိုပါက [www.phila.gov/programs/language-access-philly](http://www.phila.gov/programs/language-access-philly) တွင် ဝင်ကြည့်ပါ။

#### လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး အကူအညီ

အခမဲ့၊ ဘေးကင်းသော လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး အကူအညီအား ကျွန်ုပ်တို့၏ လက်တွဲဖက် လုပ်ငန်းများထံမှ ရနိုင်ပါသည်။ ခေါင်းပုံဖြတ်နိုင်သည့် လိုင်စင်မရှိသော လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေး ဝန်ဆောင်သူများကို သတိပြုပါ။ ယုံကြည်ရသော လိုင်စင်ရ ရှေ့နေ သို့မဟုတ် အသိအမှတ်ပြု ကိုယ်စားလှယ်ထံမှသာ အကူအညီယူပါ။

#### လူတန်းစားခွဲခြားမှုမှ ကာကွယ်ခြင်း

Philadelphians တို့သည် အလုပ်ခွင်၊ အိမ်နှင့် အများပြည်သူနေရာများတွင် ဥပဒေနှင့်မညီသော လူတန်းစားခွဲခြားမှု၊ တိုက်ခိုက်မှု၊ အနိုင်ကျင့်မှုတို့မှ ကင်းလွတ်ခွင့်ရှိပါသည်။ အလုပ်ဆိုင်ရာ၊ ပိုင်ဆိုင်မှုဆိုင်ရာ သို့မဟုတ် အများပြည်သူသုံး နေရာထိုင်ခင်းဆိုင်ရာ အကြမ်းဖက်မှုကို တိုင်ကြားရန် Philadelphia လူ့အခွင့်အရေးဆိုင်ရာ ကော်မရှင် (PCHR) သို့ [pchr@phila.gov](mailto:pchr@phila.gov) သို့မဟုတ် အထူးလိုင်စင် 215-686-2856 သို့ ဆက်သွယ်ပါ။

#### ကျန်းမာရေးစောင့်ရှောက်မှု

စားရိတ်နည်း အရေးပေါ်နှင့် အရေးပေါ်မဟုတ်သော ကျန်းမာရေးစောင့်ရှောက်မှုကို အစိုးရဆေးရုံအားလုံးနှင့် မြို့တော်ကျန်းမာရေးဌာနများတွင် ရနိုင်ပါသည်။ Philadelphia အပြုအမူဆိုင်ရာ ကျန်းမာရေးဌာနသည် ဆေးကုသမှု၊ လူမှုရေးနှင့် ပညာရေး ဝန်ဆောင်မှု လိုအပ်နေသော အရွယ်ရောက်သူများနှင့် ကလေးငယ်များအတွက် စိတ်ကျန်းမာရေးဝန်ဆောင်မှုများ ပေးအပ်ပါသည်။ ဝန်ဆောင်မှုကုန်ရက်တွင် လူမှုဝန်းကျင် စိတ်ကျန်းမာရေးဌာန 11 ခု၊ အထူးပြု အပြုအမူဆိုင်ရာ ကျန်းမာရေးအဖွဲ့ 30+ ကျော်နှင့် ပြသနာတုံ့ပြန်သည့် ဌာန 5 ခု ပါဝင်ပါသည်။ အသက် 0 မှ 13 ကြား ကလေးငယ်ရှိသော ဝင်ငွေနည်းသည် မိသားစုများသည် အခမဲ့ သို့မဟုတ် စားရိတ်နည်း ကလေးငယ်စောင့်ရှောက်မှုကို ရနိုင်ပါသည် - <https://bit.ly/2V9uG2L>

#### အင်္ဂလိပ်စာကို ဒုတိယဘာသာစကားအဖြစ် သုံးခြင်း

များစွာသော ESL သင်တန်းများကို Philadelphia တွင် နေထိုင်သူတို့အတွက် အခမဲ့ သို့မဟုတ် စားရိတ်သက်သာစွာ ရနိုင်ပါသည်။ သင့်အနီးအနားရှိ သင်တန်းများကို ရှာဖွေရန် ယခုမြေပုံကိုသုံးပါ - <https://bit.ly/2sqvbd>

#### ကျွန်ုပ်တို့ကို ဆက်သွယ်ပါ

သင့်တွင် မေးမြန်းလိုသည်/တိုင်ကြားလိုသည် ရှိပါသလား? ဆက်သွယ်ရန် လူဝန်မှုကြီးကြပ်ရေးဌာန 215-686-0876 သို့မဟုတ် [OIA@phila.gov](mailto:OIA@phila.gov)

Facebook နှင့် Twitter တွင် Twitter @PhillyOIA ကို ဖော်လိုလုပ်ပါ။